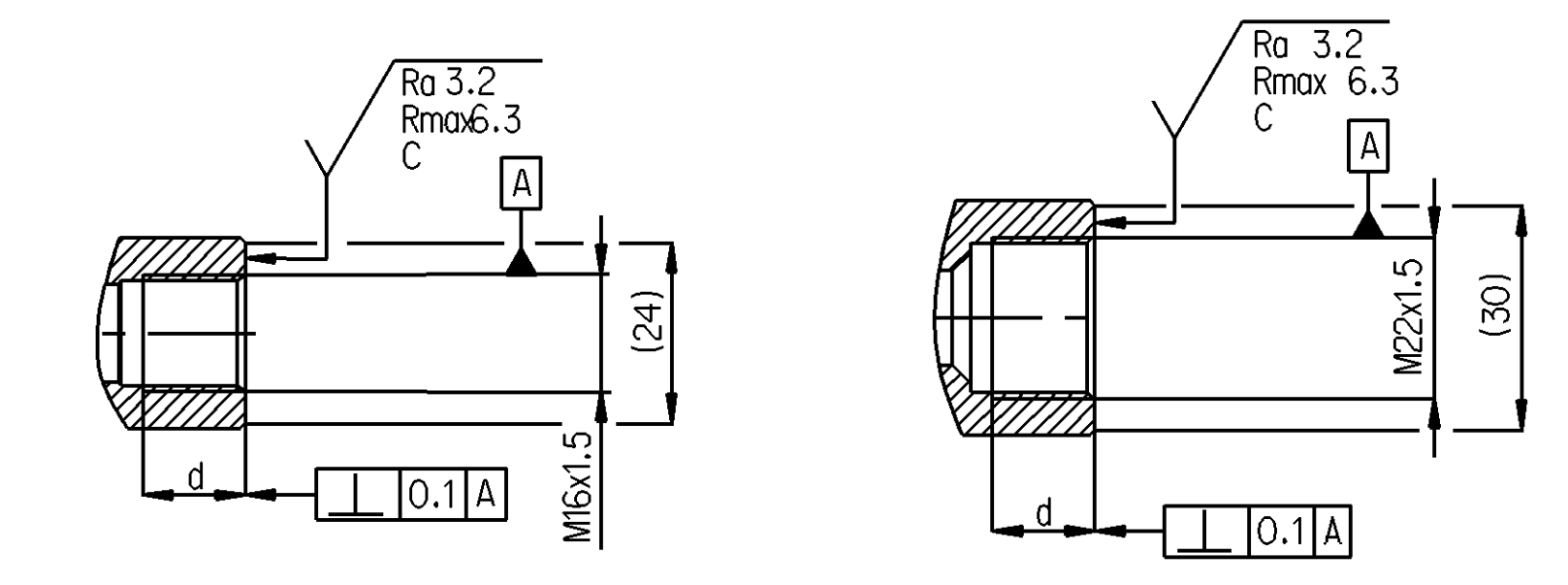
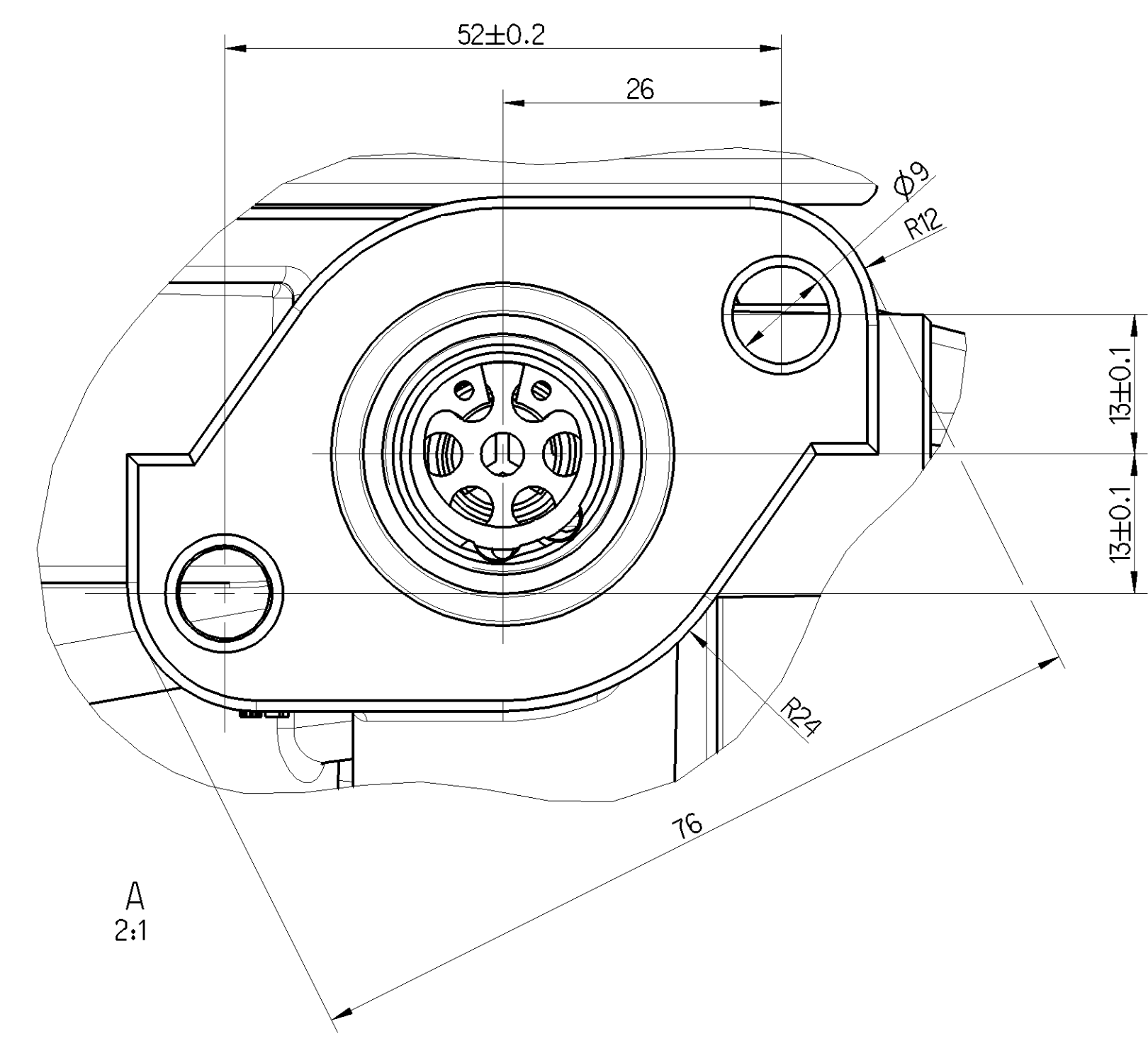
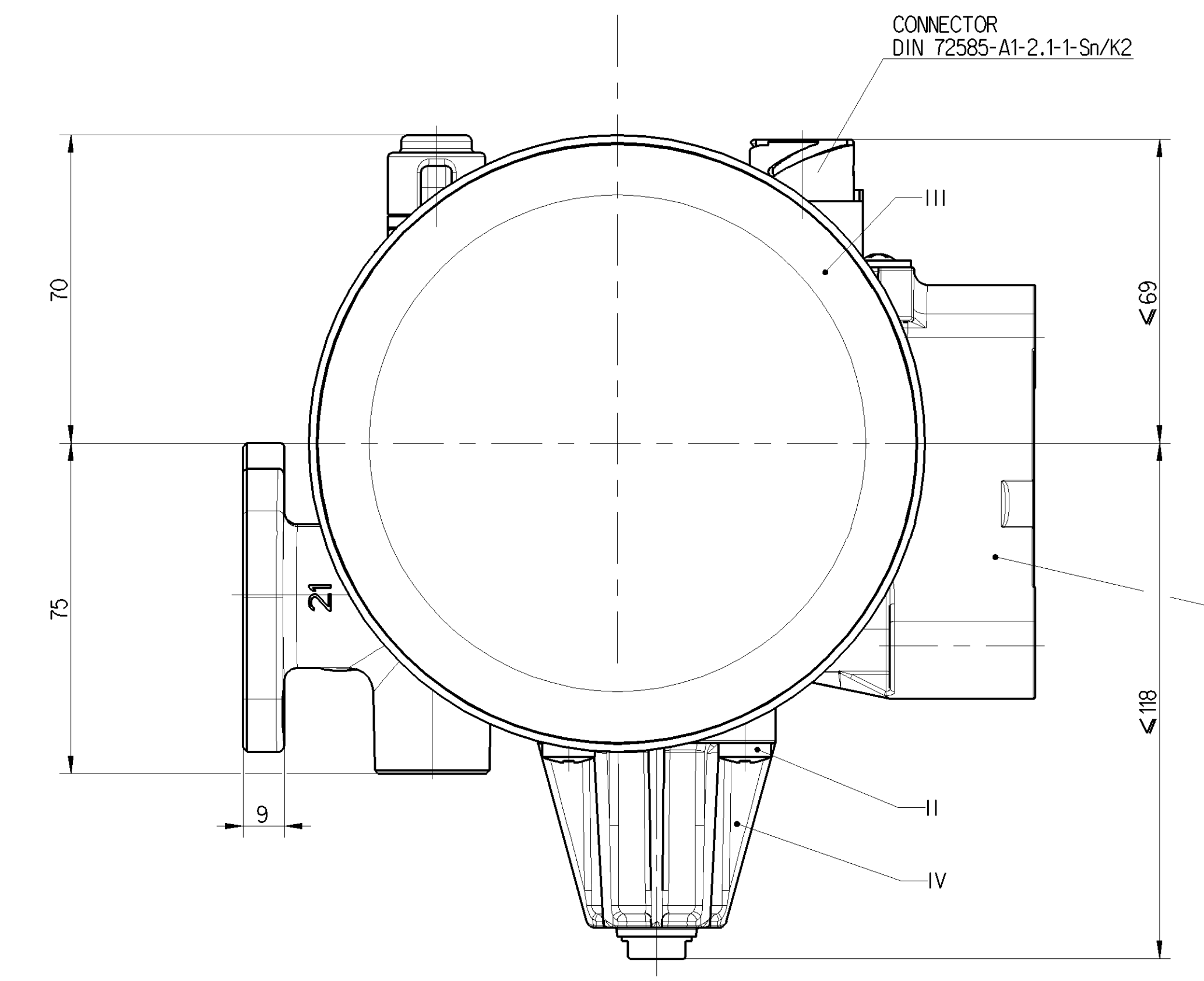
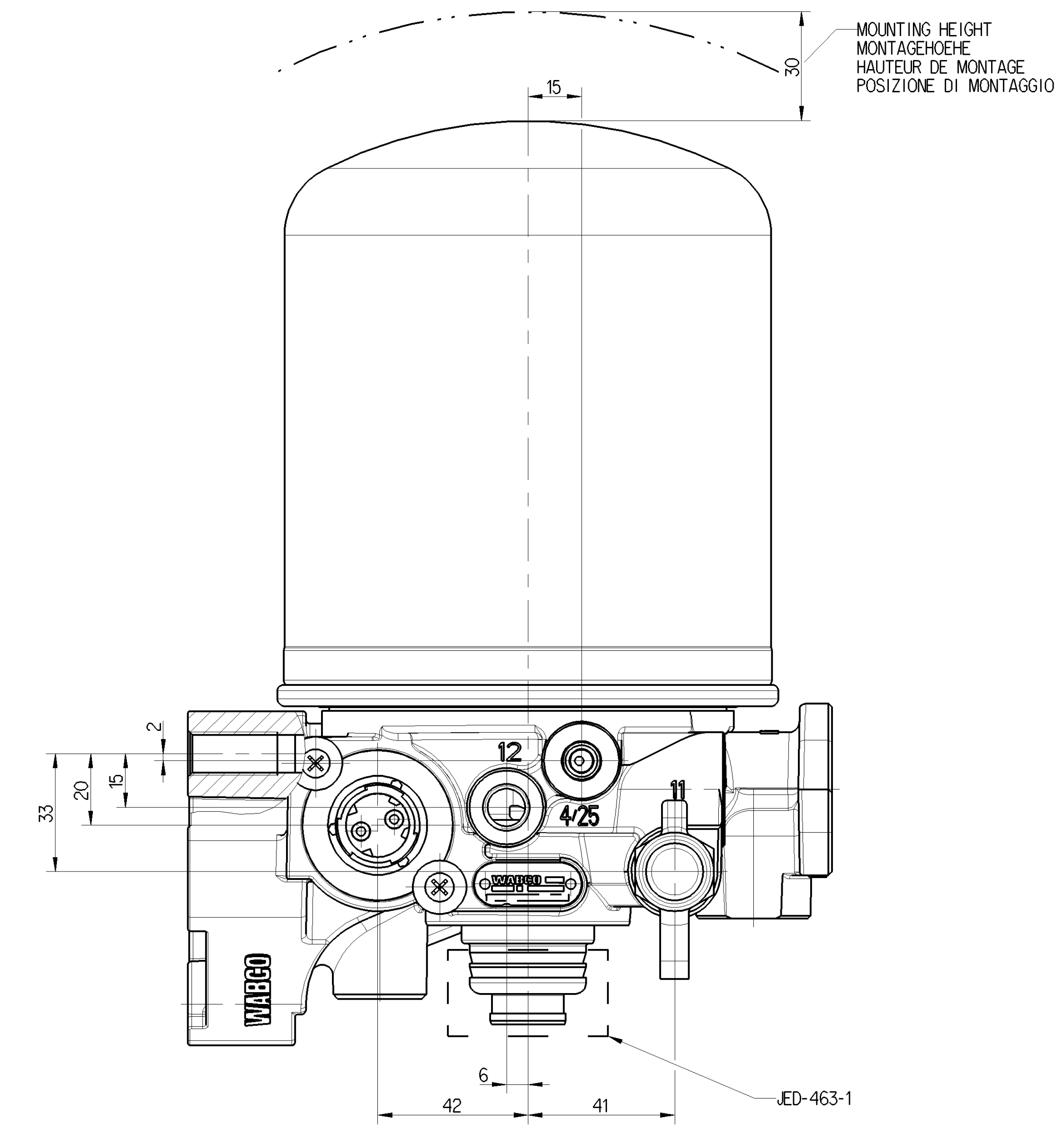
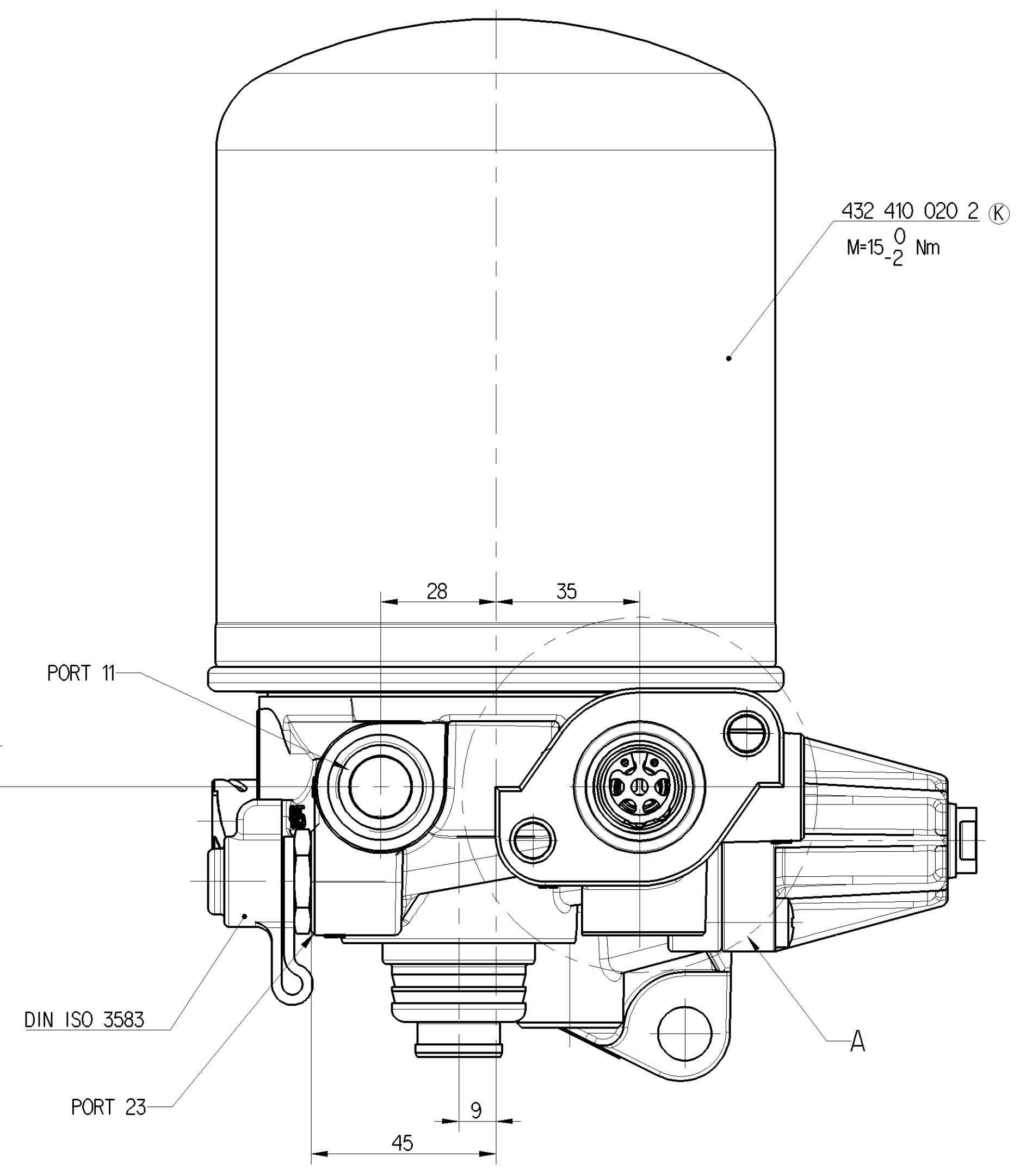
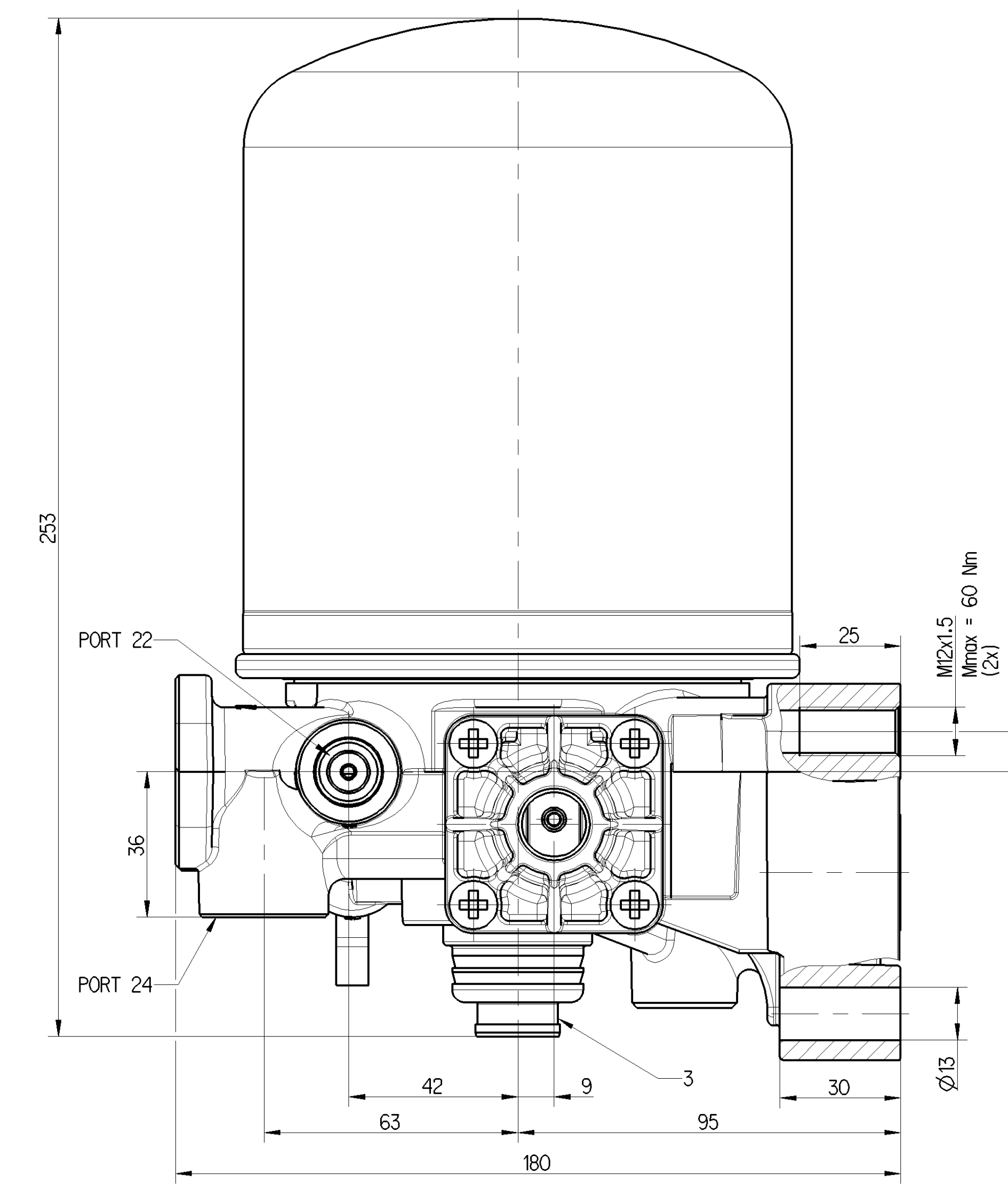
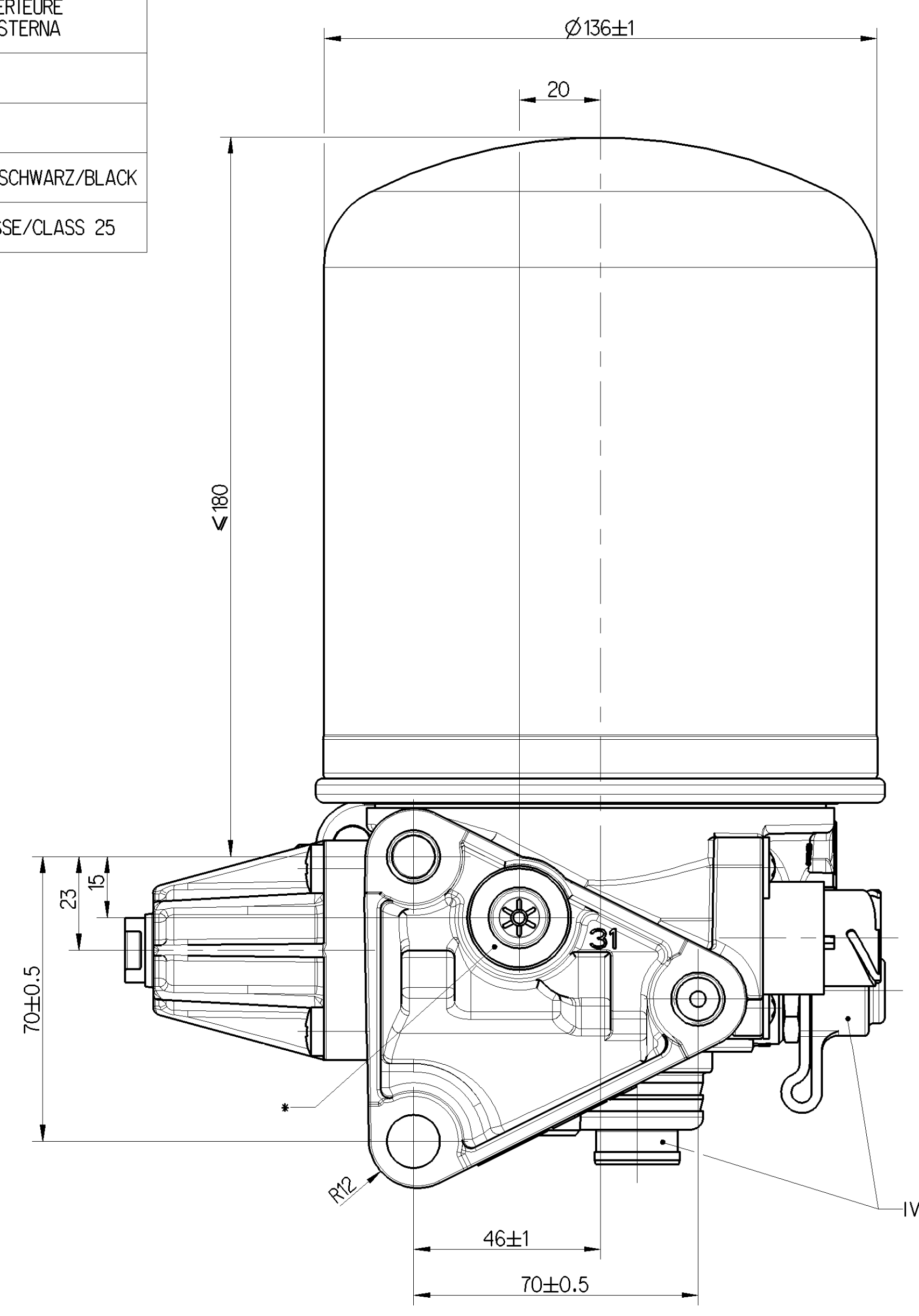


I	JED-259
II	JED-256
III	JED-471 SCHWARZ/BLACK
IV	JED-KLASSE/CLASS 25



TECHNICAL DATA, TECHNISCHE DATEN, CARACTERISTIQUES TECHNIQUES, CARATTERISTICHE TECNICHE

THERMAL RANGE OF CONTINUOUS APPLICATION:
THERMISCHER DAUERANWENDUNGSBEREICH:
PLAGE DE TEMPERATURE EN UTILISATION CONTINUE:
COMPO DI APPLICAZIONE CONTINUA:

-40°C... +65°C

RESISTANCE TO HEAT:
WÄRMESTÄNDIGKEIT:
RESISTANCE A LA CHALEUR:
RESISTANZA AL CALORE:

+80°C MAXIMUM

MEDIUM: COMPRESSED AIR
MEDIUM: DRUCKLUFT
FLUIDE: AIR COMPRIME
FLUIDO: ARIA COMPRESSA

WORKING PRESSURE:
BETRIEBSDRUCK:
PRESSION DE SERVICE:
PRESSIONE D'ESERCIZIO:

Pe MAX. = 13bar

MAX. PERMISSIBLE FREQUENCY:
MAX. ZULÄSSIGE FREQUENZ
MAX. AMMISSIBILE FREQUENZE
MAX. AMMISSIBILE FREQUENZA

50 Hz

MAX. PERMISSIBLE ACCELERATION:
MAX. ZULÄSSIGE BESCHLEUNIGUNG
ACCELERATION MAX. ADMISSIBILE
ACCELERAZIONE MAX. AMMESSA

15g

COMBINED UNLOADER:
DRUCKREGLER:
REGULATEUR DE PRESSION:
GRUPPO DI REGOLAZIONE:

CUT OUT PRESSURE:
ABSCHALTDRUCK:
PRESSION D'OUVERTURE:
PRESSIONE D'APERTURA:

12.0 ± 0.3 bar

OPERATING RANGE:
SCHALTSPANNE:
PLAGE DE REGULATION:
GAMME DI REGOLAZIONE:

1.50 ± 0.25 bar

SECURITY VALVE:
SICHERHEITSVENTIL:
SOUPAPE DE SECURITE:
VALVOLA DI SICUREZZA:

OPENING PRESSURE:
OFFENUNGSDRUCK:
PRESSION D'OUVERTURE:
PRESSIONE D'APERTURA:

14.5 ^{+2.5}₀ bar

HEATING:
HEIZUNG:
CHAUFFAGE:
RISCALDAMENTO:

POWER:
LEISTUNG:
PUISSANCE:
POTENZA:

100W

VOLTAGE:
SPANNUNG:
TENSIONE:
VOLTAGGIO:

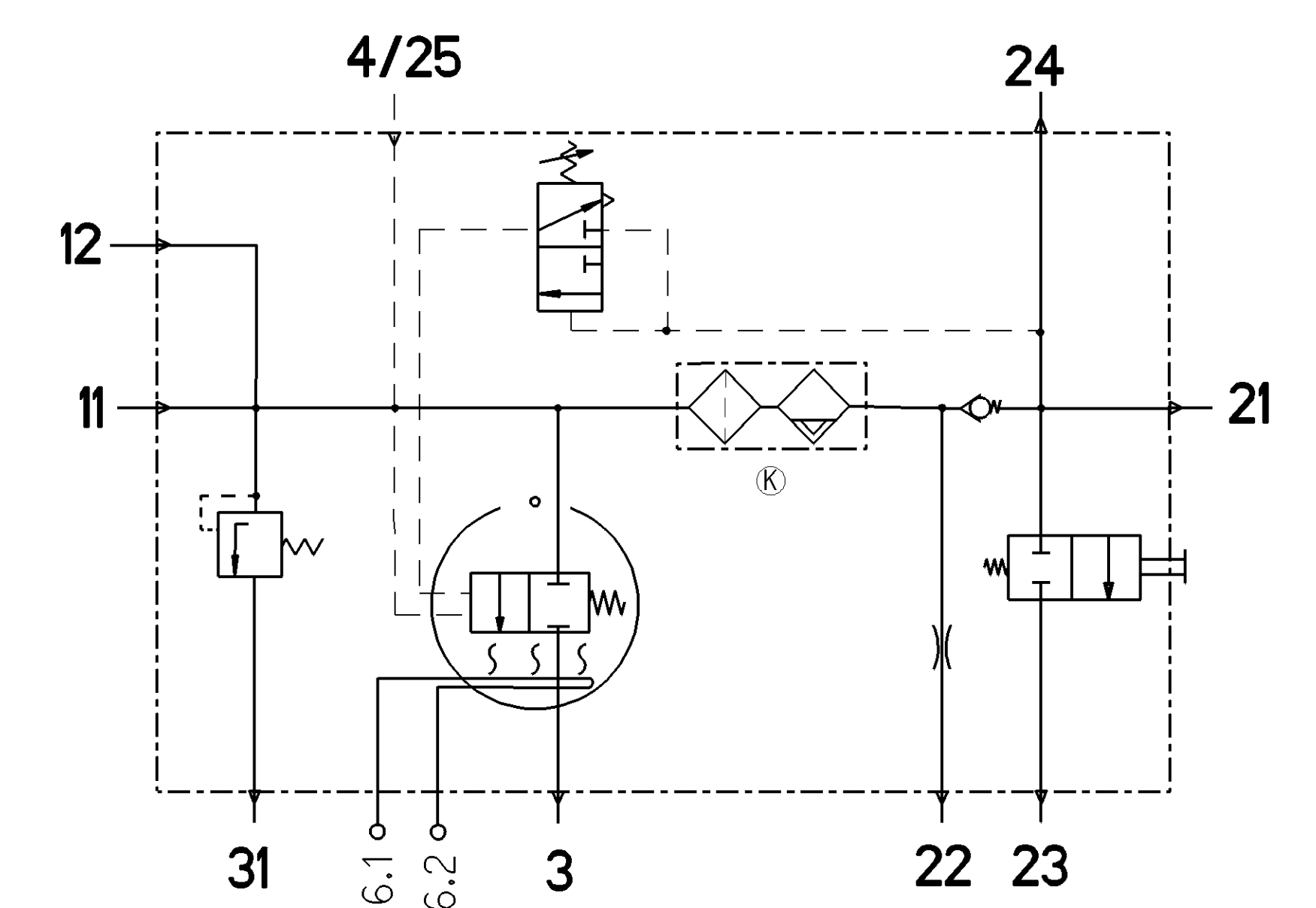
24.0 +4.8/-2.4 V DC

CUT IN TEMPERATURE:
EINSCHALT - TEMPERATUR
TEMPERATURE DE FERMETURE
TEMPERATURA DI CHIUSURA

7 ± 6 °C

CUT OUT TEMPERATURE:
AUSSCHALT-TEMPERATUR
TEMPERATURE DE MISE
TEMPERATURA DI APERTURA

29.5 ± 3 °C



Free from paint
Farblos
Exempte de peinture
Non verniciato

Cleanliness requirements / Restschmutzanforderungen			
Cleanliness requirements and test cleaning method referring to DBL 6515 and 6516			
Restschmutzvorgaben und Restschmutzreinigungsverfahren nach DBL 6515 und 6516			
Size Range/ Partikelgröße Kategorie	Size of particle/ Partikelgröße [Pm]	Contamination Category/ Kontaminations- Schlüssel	quantity per 1.000cm ² / Partikelanzahl je 1.000cm ²
			maximal
F	100 ≤ x < 150	8	250
G	150 ≤ x < 200	6	64
H	200 ≤ x < 400	5	32
I	400 ≤ x < 600	4	16
J	600 ≤ x < 1000	3	8
K	1000 ≤ x	00	0

PORT ANSCHLUSS ORIFICE ORIFIZIO	FUNCTION FUNCTION FONZIONE	THREAD GEWINDE FILETTAGE FILETTATURA
11	FROM THE COMPRESSOR VOM KOMPRESSOR PROVENANT DU COMPRESSEUR PROVENIENTE DEL COMPRESSORE	M22x1.5 d=15 ^{+0.5} ₀
12	EXTERNAL FILLING ALIMENTATION DE L'EXTERIEUR ALIMENTAZIONE SEPARATA	M12x1.5
21	TO PROTECTION VALVE ZUM SCHUTZVENTIL AU VALVE DE PROTECTION A VALVOLA DI PROTEZIONE	M22x1.5 d=15 ^{+0.5} ₀
22	TO RESERVOIR FOR REGENERATION AIR ZUM REGENERATIONS-LUFTBEHAELTER AU RESERVOIR D'AIR DE REGENERATION AL SERBATOIO PER L'ARIA RIGENERATA	M16x1.5 JED-388
23	TYRE INFLATION DEVICE REIFENFUELLANSCHLUSS PRISE POUR CONFORAGE PNEU PRESA PER GONFIAGGIO PNEUM.	M16x1.5 d=12 ⁺¹ ₀
24	TO AIR SUSPENSION RESERVOIR ZUM LUFTFEDERBEHAELTER AU RESERVOIR DE LA SUSPENSION PNEUMATIQUE A SERBATOIO DELLA SUSPENSIONE PNEUMATICA.	M22x1.5 JED-388
3	EXHAUST FOR COMPRESSOR IDLING ENTLEEFUNG BEI KOMPRESSOR-LEERLAUF EQUIPPMENT POUR MARCHE A VIDE DU COMPRESSEUR SCARICO PER MARCIA A FOLLE DEL COMPRESSEUR	
31	EXHAUST OF THE SAFETY VALVE ENTLEEFUNG DES SICHERHEITSVENTILES ACHAPPMENT DE LA SOUPAPE DE SECURITE SCARICO DELLA VALVOLA DI SICUREZZA	M22x1.5 d=18.6 ⁺¹ ₀
4/25	CONTROL PORT/DELIVERY OF ENERGY TO COMPRESSOR CONTROL ORIFICE DE COMMANDE/ALIMENTATION EN ENERGIE DE LA COMMANDE DE COMPRESSEUR ORIFIZIO DI COMANDO/MANDATA AL COMANDO DEL COMPRESSEUR	M10x1 JED-388-1
6	HEATING HEIZUNG CHAUFFAGE RISCALDAMENTO	

General Specifications: JED-534-1, Size ISO 14400 L

Further Technical Data: 2015-09-25, Sheet: 1 of 1

Class: 5.0, Medium: X, Course: 16

WABCO AIR DRYER LUFTTROCKNER DESSICATEUR D'AIR ESSICCATORE D'ARIA

932 400 006 0

005 ML 1/1

168774 2 x K 5000